

W5-1: Syllables and moras

JAPN398D: The Sounds and Dialects of Japanese

9/25/2023

Today's class

- Syllables—Review
- Syllables and moras
- Syllables, moras, and accent
- Words and music
- Syllable boundaries and pitch accent

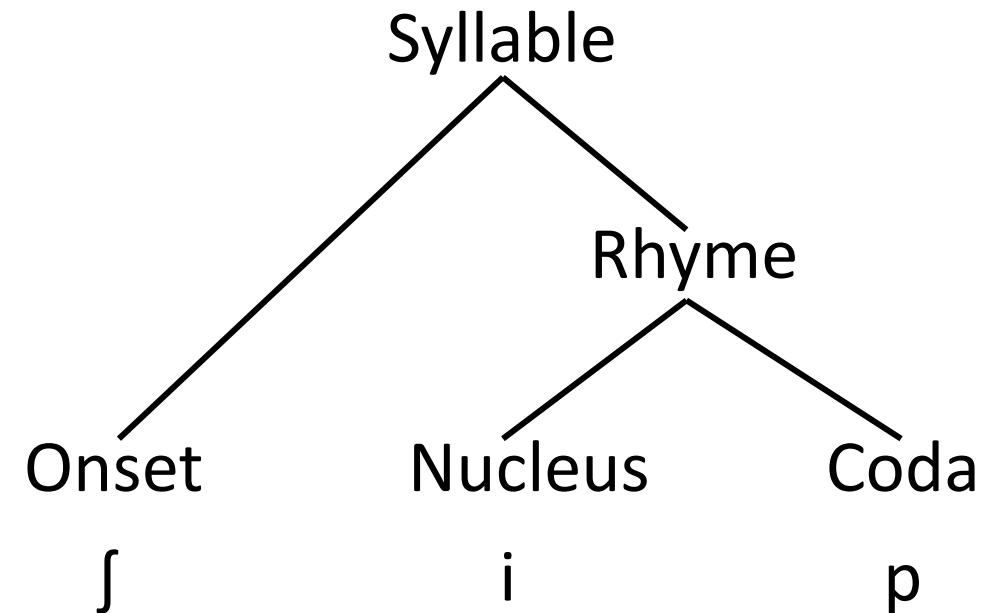
Syllables—Review

- **Syllable** is a unit of speech, made up of an **onset** and **rhyme** (*Languages Files*, p. 711).
 - Onset (e.g. C) + Rhyme (e.g. VC) = Syllable (e.g. CVC)
- **Onset** is any consonant(s) that occurs before the rhyme in a syllable (*Language Files*, p. 705).
- **Rhyme/Rime** is the vowel and any consonants that follow it in a syllable (*Language Files*, p. 709).
 - Vowel (called **Nucleus**) + Consonant(s) (called **Coda**) = Rhyme/Rime

Syllables—Review

- Syllable structure is **hierarchical**.
- Rhymes are related to **rhyming** in poetry and songs.
 - e.g. *keep /kɪp/, deep /dɪp/*

sheep /ʃɪp/



Syllables—Review

- The syllable template for English is (CCC)V(CCCC).
- English has up to 3 onset consonants.
 - e.g. *up* /ʌp/ (0), *peak* /pɪk/ (1), *trick* /tɹɪk/ (2), *street* /stɹɪt/ (3)
- English has up to 4 coda consonants.
 - e.g. *he* /hi/ (0), *heat* /hit/ (1), *hint* /hɪnt/ (2), *text* /tɛkst/ (3), *texts* /tɛksts/ (4)
- V can be a syllabic consonant.

Syllables—Review

- In general, **sonority** in a syllable increases toward the **nucleus** and decreases towards the end of the syllable.
- However, the first onset C and the last coda C in **CCCVCCCC** in English must be /s/.
 - *street /stɹɪt/*
 - *texts /tɛksts/*

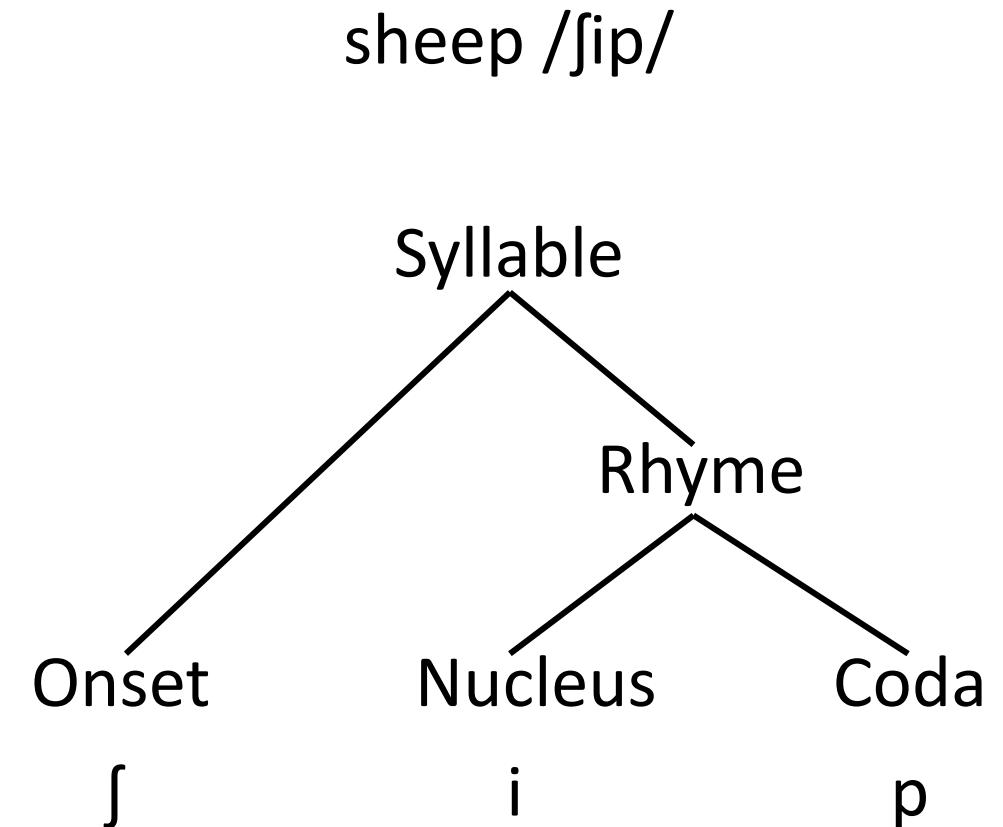
- Example
 - print /pɹɪnt/ (CCVCC)
 - /p/ → Voiceless stop
 - /ɹ/ → Liquid
 - /ɪ/ → Vowel
 - /n/ → Nasal
 - /t/ → Voiceless stop
1. Low vowels
 2. Mid vowels
 3. High vowels
 4. Glides
 5. Liquids
 6. Nasals
 7. Voiced fricatives
 8. Voiceless fricatives
 9. Voiced stops
 10. Voiceless stops

Syllables and moras

- English speakers have clear intuitions about **syllables**.
- How many syllables?
 - Maryland
 - Japanese
- Vance mentions that Japanese speakers do not have clear intuitions about **syllables**.
 - Japanese speakers generally have clear intuitions about **moras** instead.
 - I will show that speakers of some varieties of Japanese have intuitions about syllables.

Syllables and moras

- Syllable → Onset + Nucleus + Coda
 - Nucleus + Coda → Rhyme/Rime
- What is “mora”?
 - pl. “moras” or “morae”
- Japanese has **short** and **long** syllables.

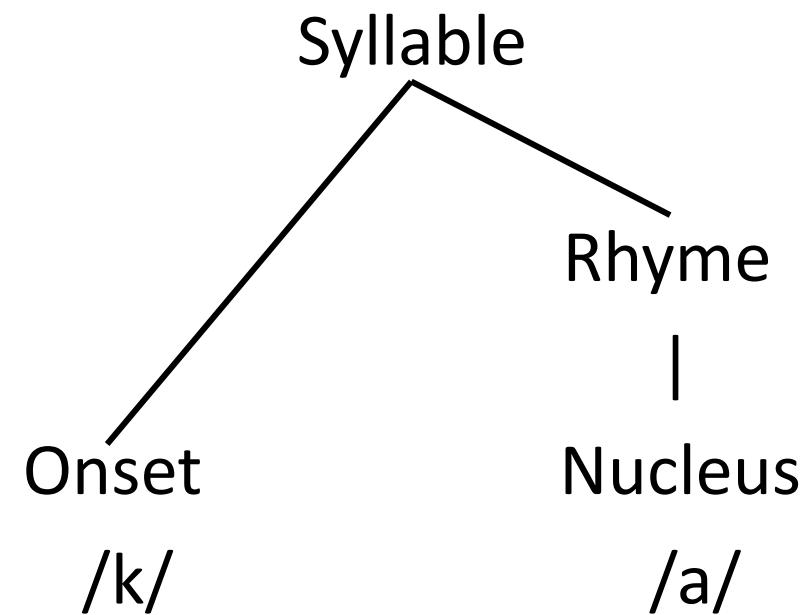


Syllables and moras

- Short syllables → 1 hiragana
 - (C (/y/)) V

か /ka/

- Examples
 - あ (V; w/o an onset consonant)
 - か (CV)
 - き ゃ (C/y/V)

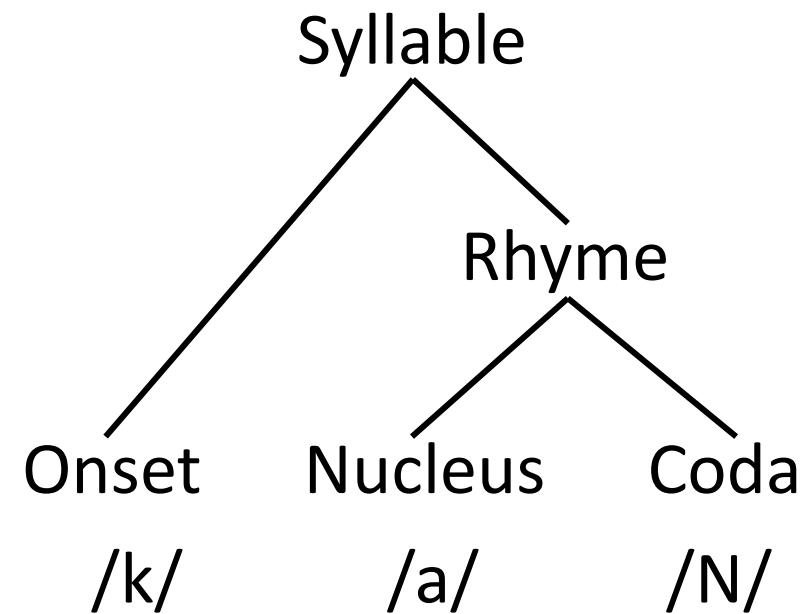


Syllables and moras

- Long syllables → 2 hiragana
 - (C (/y/)) V ({ V, /H/, /N/, /Q/ })

- Examples
 - かい (CVV; diphthong)
 - かあ (CVH; long vowel)
 - かん (CVN; moraic nasal)
 - かつ (CVQ; moraic (obstruent))

かん /kaN/

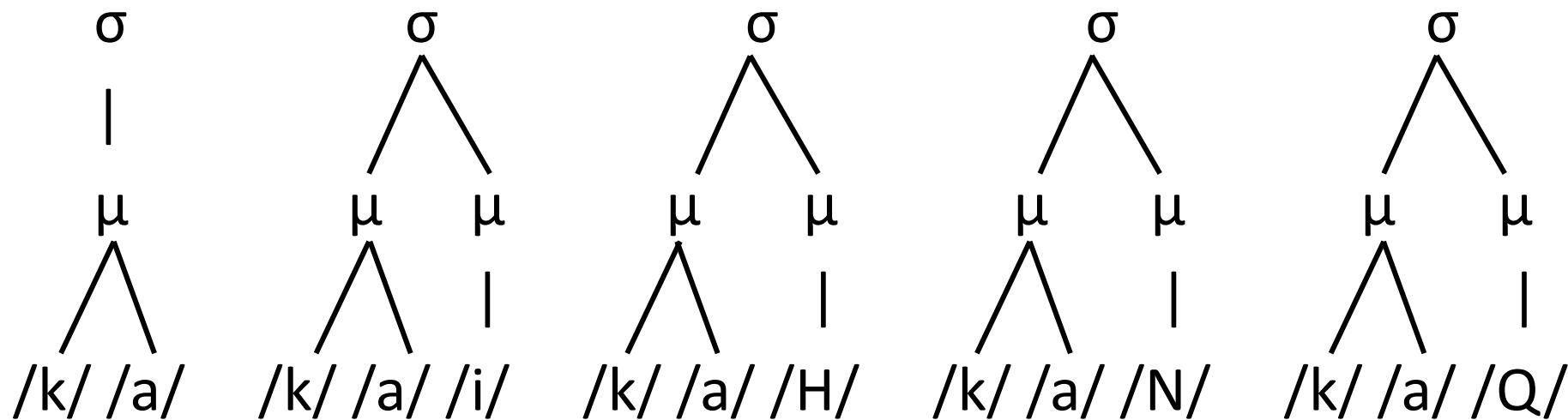


Syllables and moras

- A monophthong (V) represents one mora.
 - あ, か, and き ゃ are all monomoraic (= 1 mora).
- In Japanese, a diphthong (VV) and a long vowel (VH) have two moras each.
 - かい and かあ are bimoraic (= 2 moras).
- In Japanese, one coda consonant (N or Q) represents one mora.
 - かん and かつ are bimoraic (= 2 moras).

Syllables and moras

- σ = Syllable (lowercase sigma)
- μ = Mora (lowercase mu)



Syllables and moras

- 1 mora is 1 beat.
 - Clap your hands!
- 1 mora
 - お (尾) ‘tail’
 - か (蚊) ‘mosquito’
 - しゃ (社) ‘company’
- 2 moras
 - おい (甥) ‘nephew’ (LH)
 - かい (貝) ‘shellfish’ (HL)
 - シヤイ ‘shy’ (HL)
- 3 moras
 - おーい ‘hey!’ (HHL)
 - カップ ‘cup’ (HLL)
 - しゃいん (社員) ‘company employee’ (HLL)

Syllables and moras

- Long syllables are bimoraic (= 2 moras).
 - CVV, CVH, CVN, CVQ
- Japanese also has trimoraic extra-long syllables (= 3 moras).
 - Type 1: A diphthong or long vowel is followed by /Q/
 - e.g. はいった (入った) ‘entered’ → C**VVQ**.CV
 - Type 2: A diphthong or long vowel is followed by /N/.
 - e.g. ワイン ‘wine’ → C**VVN** ローン ‘loan’ → C**VHN**
 - Type 3: A short vowel is followed by /NQ/.
 - e.g. にほん (日本) っぽい ‘Japanesey’ → CV.C**VNQ**.CVV
 - Type 4: A long vowel is followed by /i/.
 - e.g. ボーイ ‘boy’ → C**VHV**

Super-extra-long syllables!?

平和な世界でサッカーを！



何（なん）つつつつつや！？
そのエンブレム



https://twitter.com/hiropippi_g_o/status/1517719139791831040/photo/1

Super-extra-long syllables!?

- Currently, two Osaka clubs play in the J1 league (soccer).
 - ガンバ大阪 (Gamba Osaka) → Based in suburban Osaka
 - <https://www.gamba-osaka.net/>
 - セレッソ大阪 (Serezo Osaka) → Based in Osaka City
 - <https://www.cerezo.jp/>
- In 2021, Gamba Osaka released a new emblem for the 2022 season.



<https://www.footyheadlines.com/2021/10/all-new-gamba-osaka-logo-released.html>

Super-extra-long syllables!?

- How do we analyze 何 (なん) つつつつつや?
- 2 hypotheses
 1. /naNQ.ya/ → The first syllable has 3 moras (= なんっや) and the duration of the Q is 6 times longer than one Q.
 2. /naNQQQQQQ.ya/ → The first syllable has 8 moras (octomoraic 😂), 6 of which are Qs.

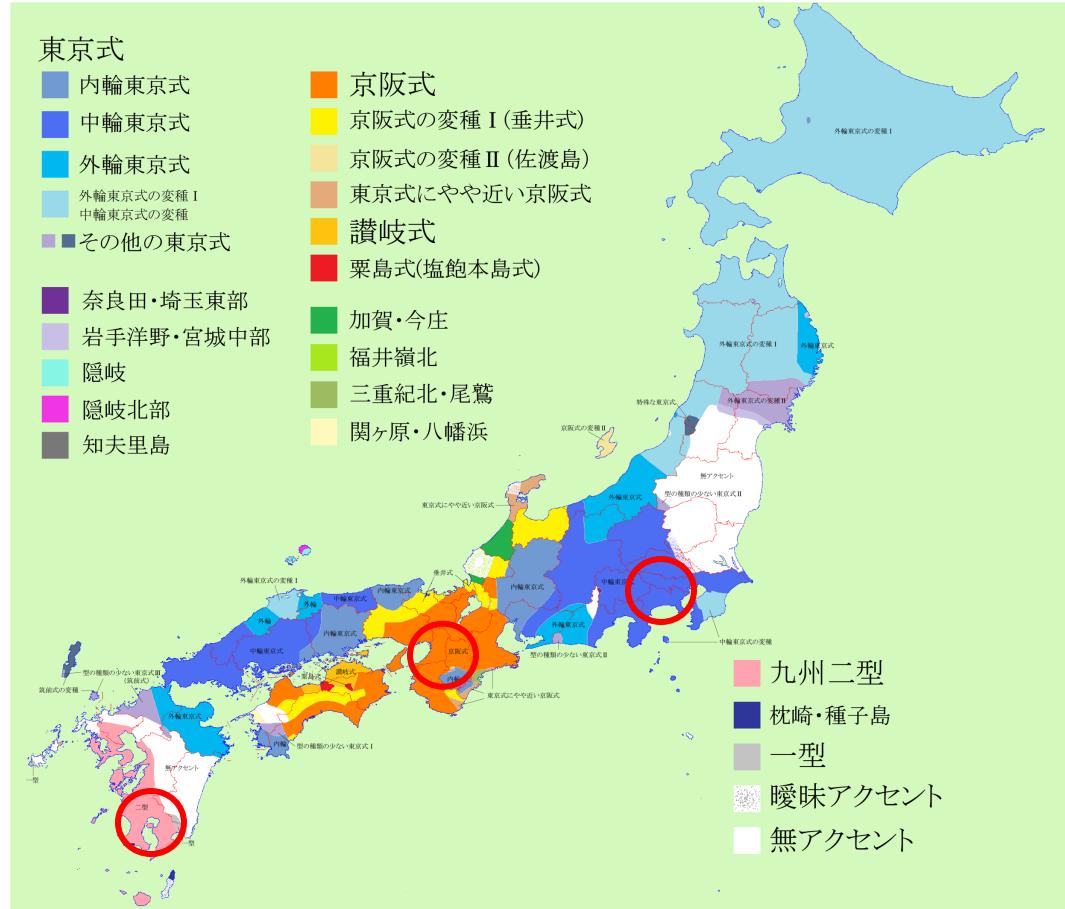
Syllables, moras, and accent

- Pitch accent languages such as Tokyo and Osaka Japanese have **pitch accent** and **tone**.
 - 後で詳しく勉強します！
- In Tokyo Japanese, words are **accented** or **unaccented**.
- Accented words have a pitch fall (**HL**), while unaccented words do not.
 - Accented: メリーランド (LHH**HLL**) ‘Maryland’
 - Unaccented: アメリカ (LHHH) ‘America’

Syllables, moras, and accent

- Each pitch accent language has its own **accent-bearing unit (ABU)** and **tone-bearing unit (TBU)**.
- According to McCawley's (1968) classifications...
- Tokyo Japanese is a **mora**-counting **syllable** language.
 - ABU: Syllable, TBU: Mora
- Osaka Japanese is a **mora**-counting **mora** language.
 - ABU: Mora, TBU: Mora (Kori 1987, among others)
- Kagoshima Japanese is a **syllable**-counting **syllable** language.
 - ABU: Syllable, TBU: Syllable (e.g. Kubozono 2018)

Syllables, moras, and accent



- Orange: Osaka-type
 - ABU: Mora, TBU: Mora
- Blue: Tokyo-type
 - ABU: Syllable, TBU: Mora
- Pink: Kagoshima-type
 - ABU: Syllable, TBU: Syllable
- White: No pitch accent
- How are these patterns distributed?

https://commons.wikimedia.org/wiki/File:Japanese_pitch_accent_map-ja.png

Center vs. Periphery Theory (方言周圍論)

- What is the word for *snail*?



New

- Kyoto-Osaka: デデムシ
- Chubu, Chugoku: マイマイ
- Kanto, Shikoku: カタツムリ

Old

- Tohoku, Kyushu: ツブリ

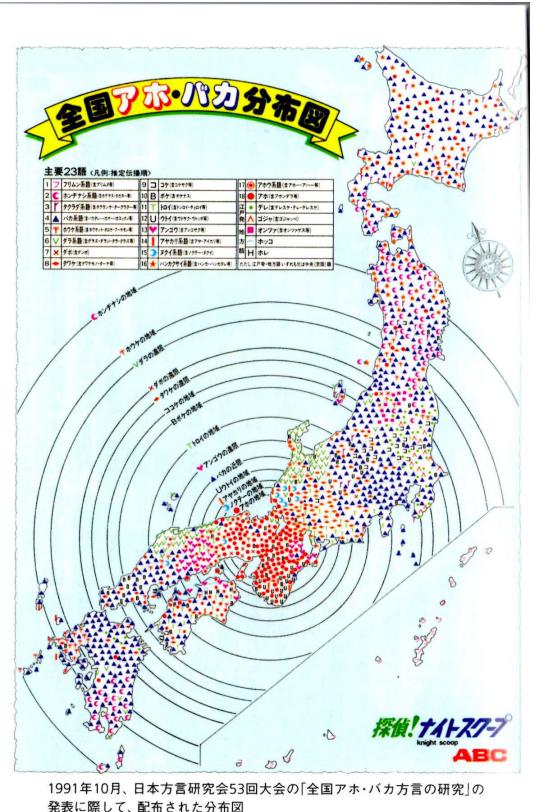
- Proposed by Yanagita Kunio
(柳田國男: 1875-1962)



Public Domain

- The newest forms are found in Kyoto-Osaka.
- The older forms are found in the outer areas.

Center vs. Periphery Theory (方言周圍論)



Matsumoto (1993)

- Do you say アホ or バカ?
- Red (Kyoto-Osaka): アホ
- Blue (Kanto, Kyushu, etc.): バカ
- 探偵！ナイトスクープ
(Knight Scoop)
 - <https://www.asahi.co.jp/knight-scoop/>

Center vs. Periphery Theory (方言周圍論)

- What is the short form for マクドナルド?



Survey by McDonald's Japan in 2016

Center vs. Periphery Theory (方言周圍論)

How do you cook zoni?

https://www.maff.go.jp/j/pr/aff/2001/spe2_03.html



- 雜煮 (ぞうに) is a soup with mochi eaten on New Year's Day.

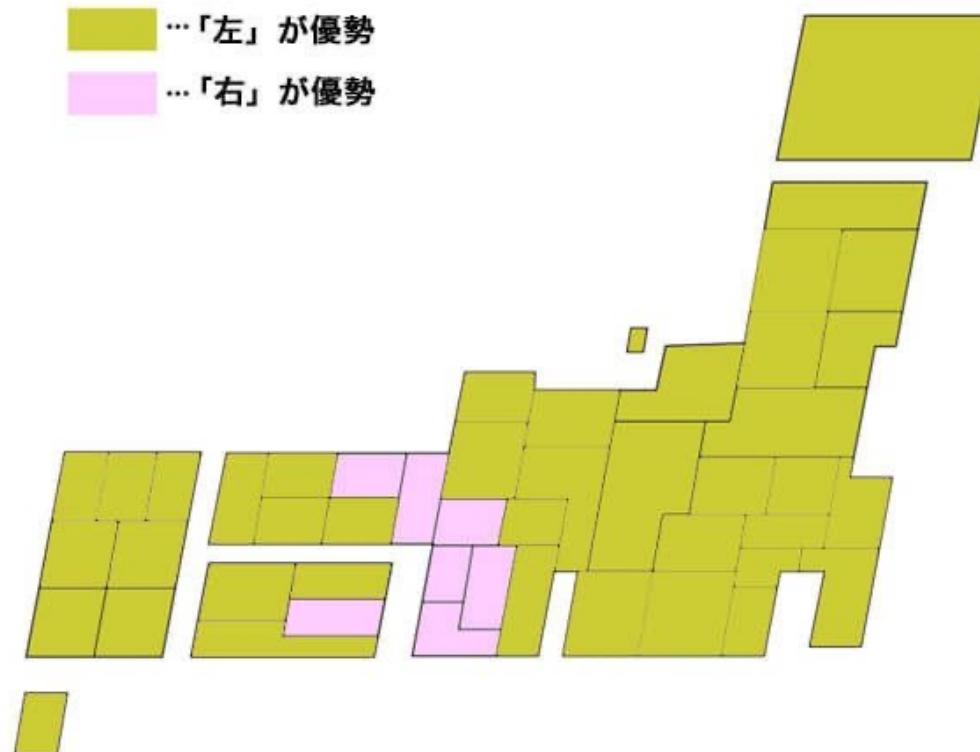
Zoni with white miso



https://www.maff.go.jp/j/keikaku/syokubunka/k_ryouri/search_menu/menu/39_7_osaka.html

Center vs. Periphery Theory (方言周圍論)

- Which side of the escalator do you stand on?

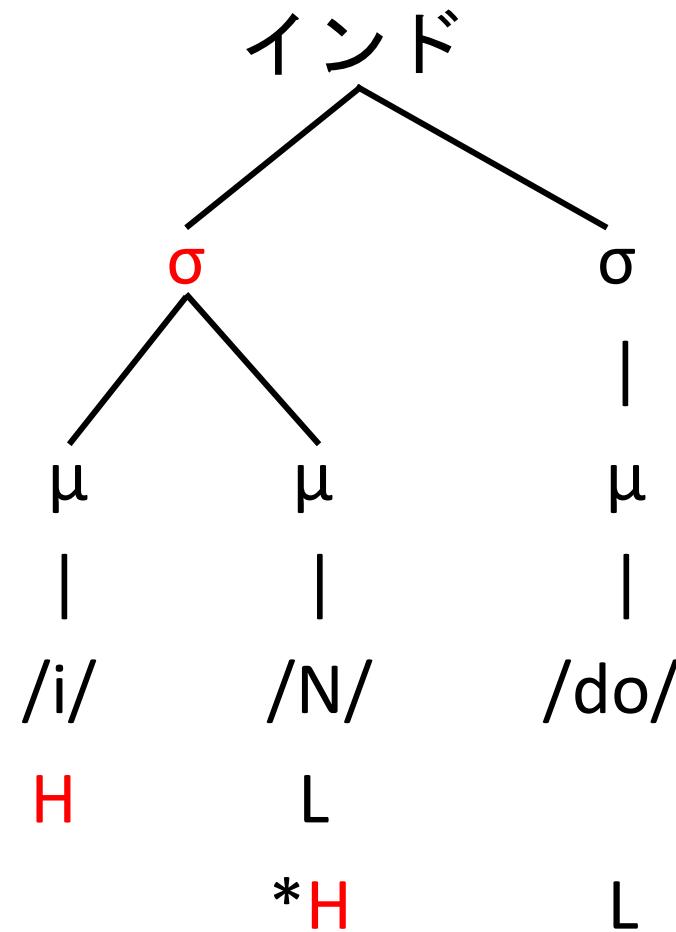


Syllables, moras, and accent

- Each pitch accent language has its own **accent-bearing unit (ABU)** and **tone-bearing unit (TBU)**.
- According to McCawley's (1968) classifications...
- Tokyo Japanese is a **mora**-counting **syllable** language.
 - ABU: Syllable, TBU: Mora
- Osaka Japanese is a **mora**-counting **mora** language.
 - ABU: Mora, TBU: Mora (Kori 1987, among others)
- Kagoshima Japanese is a **syllable**-counting **syllable** language.
 - ABU: Syllable, TBU: Syllable (e.g. Kubozono 2018)

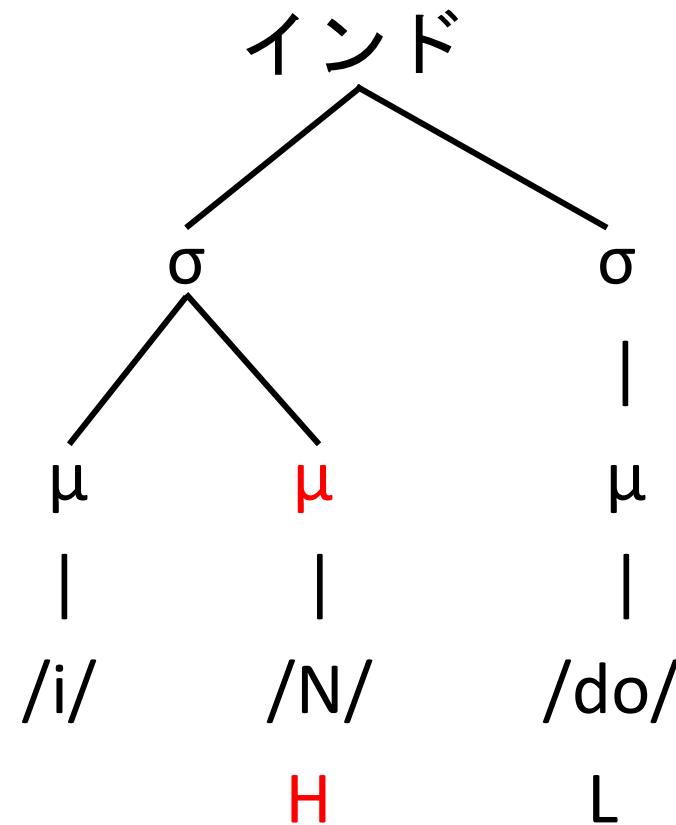
Syllables, moras, and accent

- インド 'India'
 - → 2 syllables; 3 moras
- ちゅうごく (中国) 'China'
 - → 3 syllables; 4 moras
- Tokyo Japanese
 - ABU: Syllable, TBU: Mora
 - インド (**HLL**)
 - ちゅうごく (**HL_{LL}**)



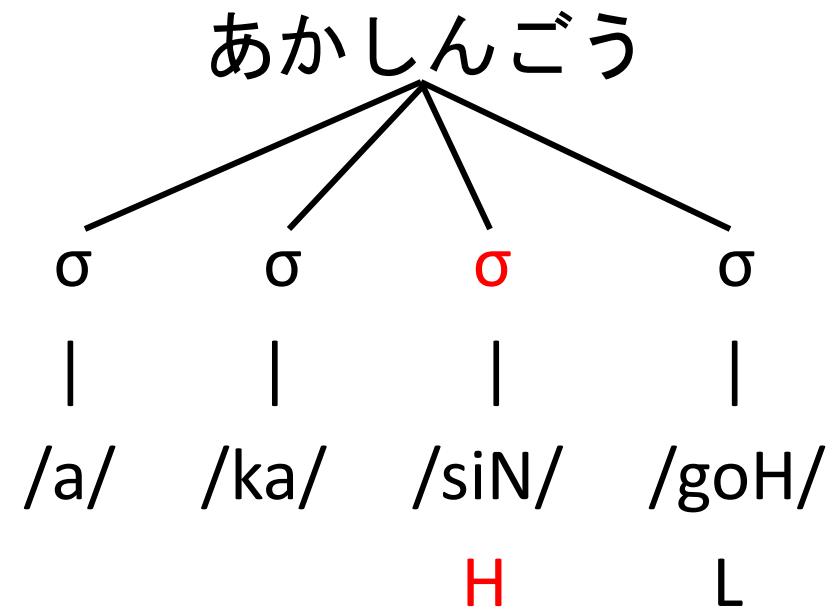
Syllables, moras, and accent

- インド 'India'
 - → 2 syllables; 3 moras
- ちゅうごく (中国) 'China'
 - → 3 syllables; 4 moras
- Osaka Japanese
 - ABU: Mora, TBU: Mora
 - インド (L $\textcolor{red}{H}$ L)
 - ちゅうごく (L $\textcolor{red}{H}$ LL)



Syllables, moras, and accent

- あかしんごう (赤信号)
‘red signal’
 - → 4 syllables; 6 moras
- Kagoshima Japanese
 - ABU: Syllable, TBU: Syllable
 - あかしんごう (LL**HL**)
- cf. Tokyo Japanese
 - あかしんごう (**LHHL**LL)
- cf. Osaka Japanese
 - あかしんごう (LL**HLLL**)



Words and music

- I will show that Kyoto-Osaka Japanese is a **mora-language**, while Kagoshima Japanese is a **syllable language**.
 - Tokyo Japanese is in-between.
- Remember...
 - Osaka → ABU: Mora, TBU: Mora
 - Kagoshima → ABU: Syllable, TBU: Syllable
 - Tokyo → ABU: Syllable, TBU: Mora

Words and music in Kyoto-Osaka

- Moras are the metrical units of traditional Japanese poetry.
- Haiku (はいく; 俳句) → 5 moras 7 moras 5 moras
 - ふるいけや かわずとびこむ みずのおと by Matsuo Basho
 - ゆくはるや しゅんじゅんとして おそざくら by Yosa Buson
 - やせがえる まけるないっさ ここにあり by Kobayashi Issa
 - かきくえば かねがなるなり ほうりゅうじ by Masaoka Shiki

Words and music in Kyoto-Osaka

- 雅樂（ががく） is Japanese classical music.
- We will look at one of the genres 朗詠（ろうえい）.
 - Japanese renditions of Chinese poetry by aristocrats in the Kyoto Imperial Court (about 1,000 years ago)



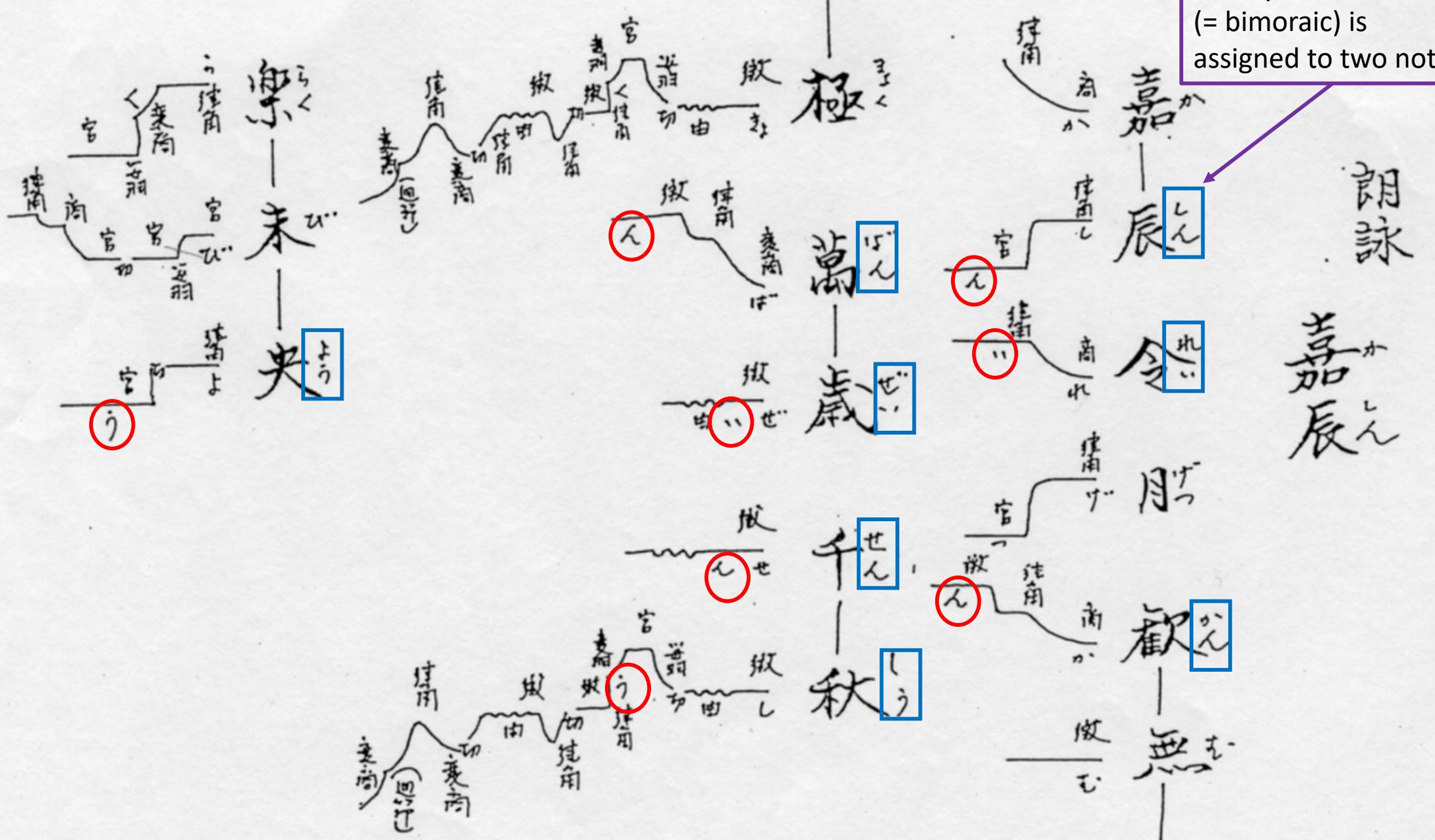
<https://www.youtube.com/watch?v=SKYf833IUJY>

Words and music in Kyoto-Osaka



- かしんれいげつ
 - 嘉辰令月
- かんむきょく
 - 歓無極
- ばんぜいせんし（ゆ）う
 - 萬歳千秋
- らくびよう
 - 樂未央

<https://www.youtube.com/watch?v=z1Cmzh97pkY>



Words and music in Kagoshima

ちゃわんむしの歌



https://www.youtube.com/watch?v=_sYw4HeGRXQ

Lyrics & Music: Ishiguro Hide (石黒ヒデ)

One syllable with /N, H, Q, V/ is assigned to one note.

久保けんお 採譜

茶わんむし

うんともこら いけなもんな あたいやどん ちゃわんむんだ
ひにひにさんども あるもんせば きれいともんごわん さあー

ちゃわんについた むしじやろかわい めごなどけあるく
むしじやろかわい まこてげしねこつじや わつはつはー

Music score for 'Chawanmushi no Uta' in G major, 4/4 time. The lyrics are written below the notes, with each note corresponding to a single syllable containing a vowel (/A, E, I, O, U/) or a consonant (/N, H, Q, V/). Red circles highlight the notes for the syllables 'うん', 'もん', 'どん', 'わん', 'ひに', 'さん', 'もん', 'せば', 'れい', 'もん', 'ごわん', 'あー', 'わん', 'つ', 'いた', 'むし', 'じやろ', 'かわい', 'め', 'ご', 'など', 'け', 'ある', 'く', 'むし', 'じやろ', 'かわい', 'まこ', 'て', 'げ', 'しね', 'こつ', 'じや', 'わつ', 'はつ', 'はー'.

むし (CVCV) → むつ (CVQ)

Words and music

- In Kyoto-Osaka, one long syllable is (always) assigned to two notes.
 - ABU: Mora, TBU: Mora
- In Kagoshima, one long syllable is (always) assigned to one note.
 - ABU: Syllable, TBU: Syllable
- Vance shows that in Tokyo, one long syllable is assigned to one note or two notes.
 - ABU: Syllable, TBU: Mora

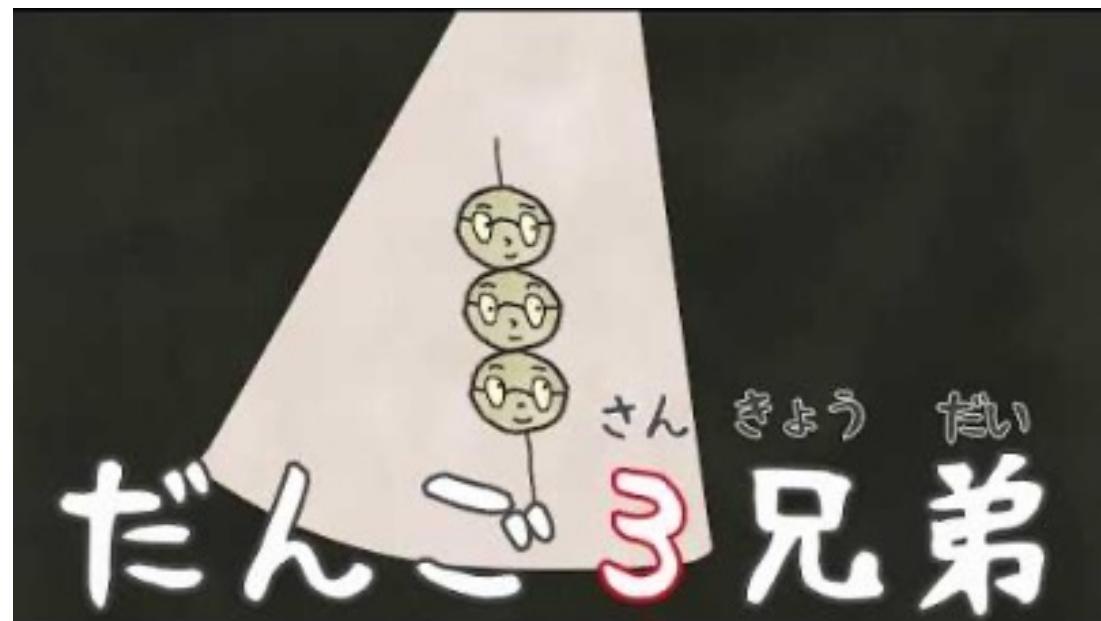
Words and music in Tokyo



『だんご3兄弟』

- NHK song
- Released in 1999.
- Became a social phenomenon.
 - Sold 3M CDs!
- 『だんご3兄弟（さんきょうだい）』 contains a lot of long syllables.

Words and music in Tokyo



<https://www.youtube.com/watch?v=PfI3JiY5xS4>

Red: Moras, Blue: Syllables

だんご3兄弟

♩ = 145

2 3 4

1. くしにささって だんご だんご みつならんで だんご だんご
2. いちばんうえは ちょうなん ちょうなん いちばんしたは さんなんさんなん
3 おとうとおもいの ちょうなん にいさんおもいの さんなん

5 6 7 8

しょ ゆ ぬ ら れ て だん ご だん ご だん ご さ き ょ う だい
あいだ に は さ ち ま ば ジ な じ な じ な さ き ょ う だい
じぶん が い さ ち ま ば ジ な じ な じ な さ き ょ う だい

Syllable boundaries and pitch accent

- We can use the difference in the ABU and the TBU in Tokyo Japanese to identify syllable boundaries.
 - ABU: Syllable, TBU: Mora
- In some compounds, the second element assigns a pitch accent to the **preceding syllable** in Tokyo Japanese.
 - “Preaccentuation” by McCawley (1968)
 - し (市) ‘city’ is preaccented.

Syllable boundaries and pitch accent

- くれし : 呉市 ‘Kure City, Hiroshima Prefecture’
 - /ku.re/ (2 syllables; 2 moras) + /ši/ → /ku.ré.ši/ (L**HL**)
- あきたし : 秋田市 ‘Akita City, Akita Prefecture’
 - /a.ki.ta/ (3 syllables; 3 moras) + /ši/ → /a.ki.tá.ši/ (L**HL**)
- くまもとし : 熊本市 (Kumamoto City, Kumamoto Prefecture)
 - /ku.ma.mo.to/ (4 syllables; 4 moras) + /ši/ → /ku.ma.mo.tó.ši/ (LHH**HL**)
- Note: . indicates a syllable boundary.

Syllable boundaries and pitch accent

- せんだいし : 仙台市 (Sendai City, Miyagi Prefecture)
 - /seN.dai/ (2 syllables; 4 moras) + /ši/ → /seN.dái.ši/ (LH**HLL**)
 - */seN.daí.ši/ (**LHHHL**)
- にっこうし : 日光市 (Nikko City, Tochigi Prefecture)
 - /niQ.koH/ (2 syllables; 4 moras) + /ši/ → /niQ.**kóH**.ši/ (**LHHLL**)
 - */niQ.koH.ši/ (**LHHHL**)
- むろらんし : 室蘭市 (Muroran City, Hokkaido Prefecture)
 - /mu.ro.raN/ (3 syllables; 4 moras) + /ši/ → /mu.ro.rán.ši/ (L**HHL**L)
 - */mu.ro.raN.ši/ (**LHHHL**)

Syllable boundaries and pitch accent

- Is there a syllable boundary?
- ムンバイ市 ‘Mumbai City’
 - /muNbáiši/ (LH**HLL**)
- ハノイ市 ‘Hanoi City’
 - /hanóiši/ (L**HLL**)
- クラカウ市 ‘Krakau City’
 - /kurakáuši/ (LH**HLL**)
- ビサウ市 ‘Bissau City’
 - /bisáuši/ (L**HLL**)
- マナグア市 ‘Managua City’
 - /managuáši/ (LHH**HL**)
- ムンバイ市 ‘Mumbai City’
 - /muN.bái.ši/ → No
- ハノイ市 ‘Hanoi City’
 - /ha.nói.ši/ → No
- クラカウ市 ‘Krakau City’
 - /ku.ra.káu.ši/ → No
- ビサウ市 ‘Bissau City’
 - /bi.sáu.ši/ → No
- マナグア市 ‘Managua City’
 - /ma.na.gu.á.ši/ → Yes

Syllable boundaries and pitch accent

- In Osaka Japanese, 市 (shi) ‘city’ assigns a pitch accent to the preceding mora.

• ムンバイ市 ‘Mumbai City’	/mu.N.ba.í.shi/ (HHHHL)
• ハノイ市 ‘Hanoi City’	/ha.no.í.shi/ (HHHL)
• クラカウ市 ‘Krakau City’	/ku.ra ka.ú.shi/ (HHHHL)
• ビサウ市 ‘Bissau City’	/bi.sa.ú.shi/ (HHHL)
• マナグア市 ‘Managua City’	/ma.na.gu.á.shi/ (HHHHL)
• 仙台市 ‘Sendai City’	/se.N.da.í.shi/ (HHHHL)
• 日光市 ‘Nikko City’	/ni.Q.ko.H.shi/ (HHHHL)
• 室蘭市 ‘Muroran City’	/mu.ro.ra.Ń.shi/ (HHHHL)

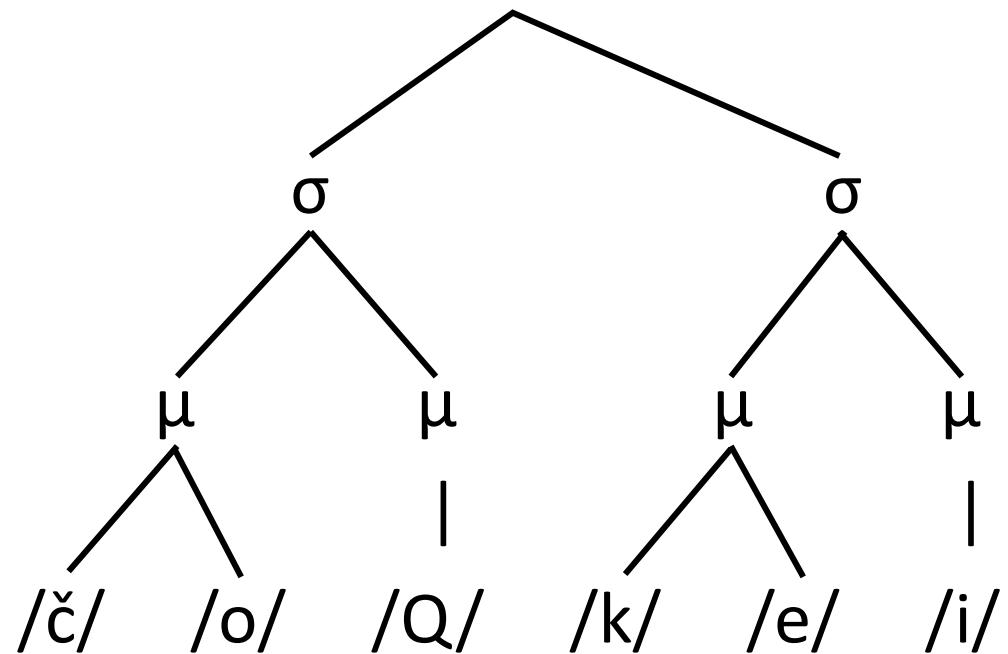
- Note: . indicates a mora boundary.

Exercise

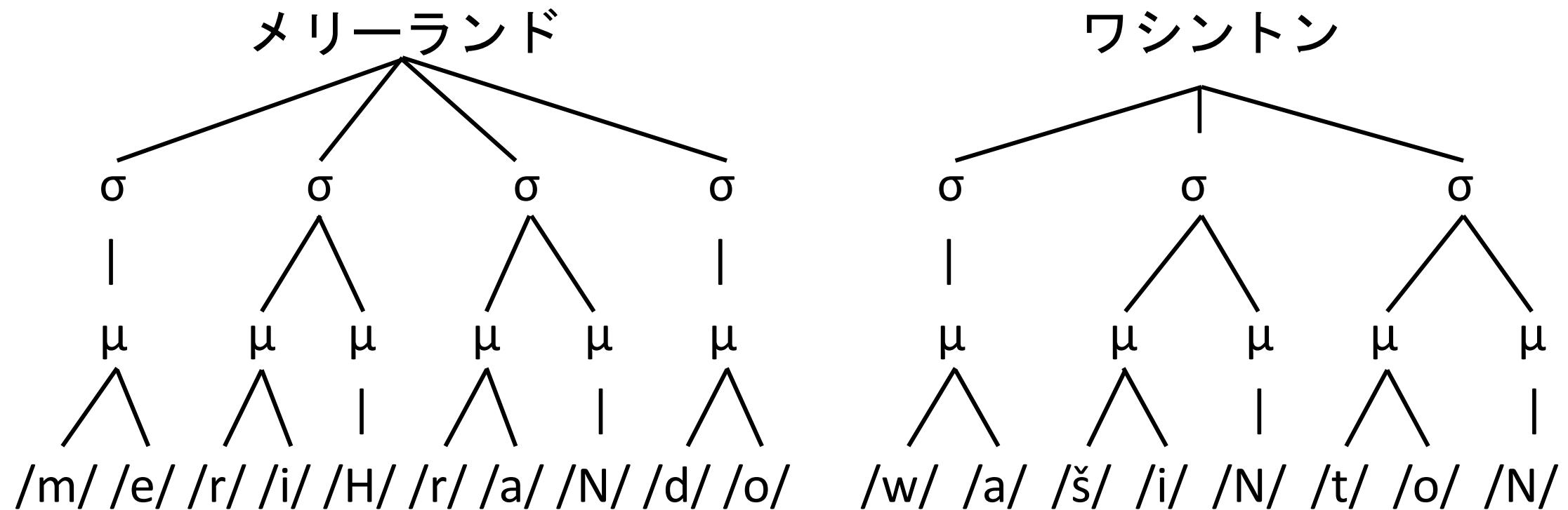
- Draw the syllable/mora structure for each of the following words.

1. メリーランド
2. ワシントン

ちょっけい（直径）
'diameter'



Exercise



References (1/2)

- Kori, Shiro. 1987. The tonal behavior of Osaka Japanese: An interim report. In *Papers from the linguistics laboratory*, 31-61. Columbus, OH: Department of Linguistics, The Ohio State University.
- Kubozono, Haruo. 2018. Focus prosody in Kagoshima Japanese. In *The study of word stress and accent: Theories, methods and data*, 323-345. Cambridge University Press.
- Matsumoto, Osamu. 1993. 全国アホバカ分布考：はるかなる言葉の旅路. Tokyo: Ohta Publishing Company.
- McCawley, James. 1968. *The phonological component of a grammar of Japanese*. The Hague: Mouton.

References (2/2)

- Ohtsuka, Junpei. 2021. 雅楽 古代歌謡の世界 平安貴族が楽しんだ「朗詠」とは?
https://www.youtube.com/watch?v=Eb_GRfzCAT8&list=PL35aTSsoiCA8Q9oucV0VeSNCHW6scpVa&index=3